

しよ う わ



今月の表紙 2021.5.30

接戦の運動会リレー

昨年は、新型コロナウイルス感染症の拡大防止のために中止となった「昭和村総合運動会」。今年度も村民運動会は中止となったものの、小学校とその保護者により昭和小学校運動会が開催されました。

親子で参加する競技や、日頃の練習の成果を披露する鼓笛など多彩な種目で盛り上がりました。

運動会を締め括るリレーでは、大接戦の末、今井林太郎くん（小中津川）がゴールテープを切りました。

民俗文化講習会

6月26日、会津学研究会及び奥会津振興センターによるフィールドワークが行われ、村内外から20名が参加しました。フィールドワークでは菅家博昭さん（小野川）が講師となり大芦・両原・喰丸にある村の境界を示す双体道祖神や馬頭観音庚申塔の石碑を見学し、村の民俗文化について勉強しました。



昭和村子ども会 千枝子峠親子ハイキング

6月6日、昭和村子ども会主催・少年教室及び老人クラブ連合会共催で千枝子峠親子ハイキングが行われ、18名が参加しました。渡辺稔雄さん（下中津川）の案内のもと、千枝子峠の由来や歴史的な背景、山野草や木の名前など、様々なことを教わりながらゴールのキャンプ場の展望台を目指しました。千枝子峠はなだらかな山道が続く初心者向けコースで、参加者は緑を楽しみながら爽やかな汗を流しました。



保育所交通安全教室

5月27日、昭和村保育所で交通安全教室が行われ、雨天の為ゆーぎ室にて昭和駐在所の和知巡査部長に横断歩道の渡り方などを指導していただきました。児童たちは真剣に耳を傾け、和知巡査部長と3つの約束をしました。
①自転車や三輪車に乗るときは大人と一緒にいうこと。
②車のまわりではぜったいに遊ばない。
③道路に飛び出さない。



ご寄付

5月25日、滝谷建設工業株式会社（代表取締役社長 田中智仁・三島町）様より、金百万円のご寄付を頂戴しました。
5月28日には、ハッ橋設備株式会社（代表取締役 八ッ橋善朗・会津若松市）様より創立60周年にあたり金50万円のご寄付を頂戴しました。
ご寄付は地域の活性化事業や保健・医療・福祉の充実等村の抱える課題解決に活用させていただきます。



昭和村議会 構成新たに

6月18日開会の第2回定例会で、議会の構成が変更となりましたので、その概要をお知らせします。

- 議長 馬場 政之
- 副議長 馬場 栄三
- 議会運営委員会
 - 委員長 青木秀元議員
 - 副委員長 栗城徳雄議員
 - 委員 栗城敏郎議員
 - 委員 渡部節雄議員
- 総務厚生文教常任委員会
 - 委員長 栗城敏郎議員
 - 副委員長 青木秀元議員
 - 委員 東原源伯議員
 - 委員 馬場政之議員
- 産業建設常任委員会
 - 委員長 渡部節雄議員
 - 副委員長 菅家敏章議員
 - 委員 栗城徳雄議員
 - 委員 馬場栄三議員
- 監査委員 東原源伯議員

令和2年度国勢調査 本村は、1247人

6月25日に、令和2年度に実施された国勢調査（10月1日基準日）の速報値が公表されました。

本村は、人口1247人、うち男性・622人、うち女性・625人、世帯数・626世帯となりました。

前回調査時（平成27年）からの人口増減は、▲75人で、増減率は▲5.7%となります。奥会津の五町村では、最も少ない減少率であるほか、近年の調査と比較しても最も少ない減少率となりました。国勢調査人口は、村の収入のうち、5割を占める地方交付税の算定基礎となる大切な数字です。

※国勢調査は、居住地（住所要件は問わない）を基準に行われる調査であるため、住民基本台帳の数字とは乖離が生じます。

けやきの森 遊歩道を修繕

6月13日、喰丸峠にある「けやきの森遊歩道」の修繕作業を行いました。当日はボランティアの方と一緒に作業を行い、崩れていた箇所を階段を設置しました。



監査委員に 渡部昭一さん

この度、渡部昭一さん（下中津川）が昭和村監査委員に選任されました。任期は、令和3年5月18日からの4年間です。



公民館日誌

○生涯学習講座「ヨガ教室」 6月5日・12日

生涯学習講座「ヨガ教室」を公民館で開催しました。講師に、ヨガインストラクターの大竹沙紀さんをお迎えして、梅雨時期の体調不良解消ヨガを中心にレッスンしました。ストレッチで体の細部までほぐし、自分の体の状態を感じ呼吸を整え、初心者でも無理なく出来るポーズに挑戦しました。キャット&カウ、猫伸びのポーズ、下向き犬のポーズなど、体のむくみを取り血流を良くし、自律神経を整える効果の高いポーズと、ゆったりした深いヨガの呼吸で、心身共にすっきりリラックス出来ました。



○少年教室「親子料理教室」 6月13日

少年教室「親子料理教室」をすみれ荘で開催しました。『Let's try making sweets in English』をテーマに、小・中学校の英語指導助手のアンニク先生と一緒に、先生のおばあちゃんの得意料理「ミルクタルト」を作りました。調理道具と材料の英単語の練習から始め、タルト生地とフィリングの調理手順も英語で行いました。分かりにくい英語の時には身振り手振りもまじえ、楽しく英語にチャレンジしながら親子で協力して、クリームたっぷりの甘い香り漂うミルクタルトが出来ました。



大切なお知らせです

令和3年度の 国民健康保険税の税率が変わります

国民健康保険って？

国民健康保険（以下、国保）制度は、病気やケガをしたとき安心してお医者さんにかかれるよう、加入者（被保険者）が日ごろから収入に応じて保険税を納め合い、そこから医療費を支出する相互

扶助の制度です。

平成30年3月までは、各市町村単位で運営していたものが、平成30年4月から、県と市町村で運営する制度に改められました。この制度改正は、年々増加する医療費を踏まえ、国保制度を将来に

渡り維持するために、より広い単位で運営をすることによって制度の安定化を図るものです。

国保税とは？

国保税には、大きく3つの内訳があります。
1つ目は、「医療給付費分」で、国保財政の基礎的な財源となるものです。

2つ目は、「後期高齢者支援金分」で、後期高齢者医療制度への支援金となります。

3つ目は、「介護納付金分」で、40～65歳未満の介護保険料となります。

国保税の算定方法

3つの内訳に、それぞれ所得割（所得金額から基礎控除43万円を引いた合計金額に税率を乗じる）、均等割、平等割の3区分で計算をして、合算したものが、国保税となります。

年々増える納付金

福島県は県全体の医療費を基に、各市町村の医療費水準や所得水準に応じて納付金を算出し、各市町村は納付金を県に納め、県からの交付金で医療費の支払を行っています。令和3年度は、県全体で市町村納付金が昨年度より19億円増加し、昭和村が福島県に納める納付金も約1千万円増額となりました。

納付金が増額したことに伴い、現在の税率に基づき国保税収入では納付金をまかなえないことから、税率引き上げの改正をいたします。

また、貯蓄している基金については、加入者負担軽減のため取崩しを行います。

国保税の3つの内訳

医療給付費分

国保に加入している方の医療費や、出産育児一時金、葬祭費などの費用に充てられます。



後期高齢者支援金分

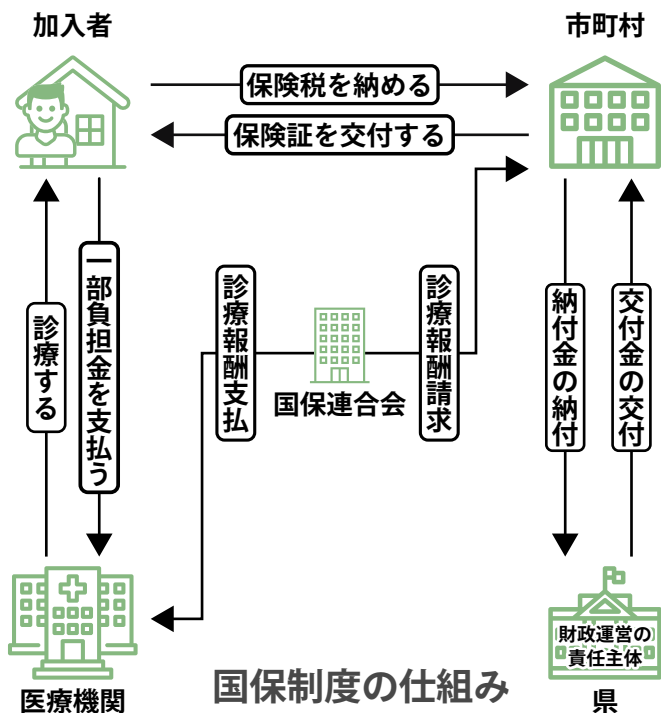
後期高齢者（主に75歳以上の方）の医療費の一部を支援する費用に充てられます。



介護納付金分

介護を必要とする状態になった場合の費用に充てられます。

※介護分は、40歳以上65歳未満の国保加入者がいる世帯のみ課税されます。



国保制度の仕組み

改定後の税率

年度	税内訳	所得割 (加入者の合計 所得に対して)	均等割 (加入者 1 人当たり)	平等割 (1 世帯あたり)
令和3年度	医療給付費分 (全ての国保加入者)	3.97% (0.34%の増)	15,460円 (860円の増額)	14,090円 (490円の増額)
	後期高齢者支援金分 (全ての国保加入者)	2.21% (0.05%の増)	8,230円 (30円の増額)	6,960円 (40円の減額)
	介護納付金分 (国保加入者のうち40～65歳未満の人)	1.76% (0.06%の増)	10,790円 (210円の減額)	5,010円 (10円の増額)
令和2年度	医療給付費分 (全ての国保加入者)	3.63%	14,600円	13,600円
	後期高齢者支援金分 (全ての国保加入者)	2.16%	8,200円	7,000円
	介護納付金分 (国保加入者のうち40～65歳未満の人)	1.70%	11,000円	5,000円

世帯構成別年税額一覧表

世帯構成	条件	年齢層	令和2年度 年税額	令和3年度 年税額	年平均増
1人世帯	非課税・7割軽減 介護分なし	65～74	12,900円	13,300円	400円
	非課税・7割軽減 介護分あり	40～64	17,700円	18,000円	300円
	課税所得 30 万円 7割軽減・介護分なし	65～74	30,300円	31,800円	1,500円
	課税所得 30 万円 7割軽減・介護分あり	40～64	40,200円	41,800円	1,600円
2人世帯	非課税・7割軽減 介護分なし	65～74	22,900円	23,500円	600円
	非課税・7割軽減 介護分あり	40～64	27,700円	28,200円	500円
	課税所得 130 万円 2割軽減・介護分なし	65～74	128,000円	134,800円	6,800円
	課税所得 130 万円 2割軽減・介護分あり	40～64	171,700円	178,900円	7,200円
3人世帯	課税所得 300 万円 軽減なし・介護分あり	40～64	351,700円	367,300円	15,600円
	課税所得 400 万円 軽減なし・介護分あり	40～64	426,600円	446,700円	20,100円
	課税所得 500 万円 軽減なし・介護分あり	40～64	501,500円	526,100円	24,600円
	課税所得 600 万円 軽減なし・介護分あり	40～64	576,400円	605,500円	29,100円

具体的には、一定所得が増えるのが、左の世帯構成別年税額一覧表です。

世帯構成別の状況

国保制度には、一定所得以下の場合、均等割額・平等割額について軽減する制度のほか、新型コロナウイルス感染症の影響

軽減・減免制度

などで事業収入等の減少が見込まれる場合に、税額を減額または免除する制度もありますので、住民係までお問い合わせください。

■国保税に関するお問い合わせ 総務課 住民係 ☎ 0241-57-2113

令和4年度 昭和村職員採用候補者試験のお知らせ



◆採用職種及び採用予定人員

一般事務・若干名

◆受験資格

昭和61年4月2日以降に生まれた者(学歴不問)
ただし、次の各号のいずれかに該当する者は受験できません。

- (1) 日本国籍を有しない者
- (2) 禁錮以上の刑に処され、その執行を終わるまで、又はその執行を受けることがなくなるまでの者
- (3) 本村職員として懲戒免職の処分を受け、当該処分の日から2年を経過しない者
- (4) 日本国憲法の施行の日以後において、日本国憲法又はその下に成立した政府を暴力で破壊することを主張する政党その他の団体を結成し、又はこれに加入した者

◆試験内容

高校卒程度で次により行います。

- (1) 第1次試験：教養試験、事務適正検査、職場適応性検査
- (2) 第2次試験（1次試験合格者）
個別面接試験、小論文試験

◆試験期日、場所及び発表

- (1) 第1次試験：令和3年9月19日（日）
受付 9:00～9:30
教養試験 10:00～12:00
※事務適正検査、職場適応検査は教養試験終了後実施します。
試験会場：福島県立坂下高等学校
（会津坂下町白狐字古川甲 1090）

(2) 第2次試験：

期日等について、第1次試験合格者に対してのみ、別途通知します。

◆受験手続き

- (1) 申込用紙の請求：申込用紙は、本村役場で交付します。郵便により申込用紙を請求する場合は、封筒の表に「高卒程度試験試験申込用紙請求」と朱書きし、切手をはった宛先明記の返信用封筒（角形2号）を必ず同封してください。
- (2) 申込の方法：申込用紙に必要事項を記入して、本村役場に提出してください。申込書を郵送する場合は、切手をはった自分宛の封筒を同封し、その表に「試験申込」と朱書きし、必ず簡易書留にして送付してください。

※送付先
〒968-0103
福島県大沼郡昭和村大字下中津川字中島 652
『昭和村役場総務課』

◆受付期間

令和3年7月5日（月）から
令和3年8月13日（金）午後5時まで
郵便による申込書提出の場合は、8月12日（木）までの消印のあるものに限り受け付けます。

【お問い合わせ】

昭和村役場 総務課 ☎ 0241-57-2111

自衛隊採用試験のお知らせ

募集種目	航空学生	一般曹候補生	自衛官候補生	
			男子	女子
資格	海：18歳～23歳未満者 高卒(見込含) 空：18歳～21歳未満者 高卒(見込含)	18歳～ 33歳未満の者	18歳～ 33歳未満の者	
受付期間	令和3年7月1日～9月9日	令和3年7月1日～9月6日	年間を通じて行っています。	
試験期日	1次試験 9月20日 2次試験 10月16日～ 21日のうち指定する1日	1次試験 9月16日～19日 のうち指定する1日 2次試験 10月9日～24日 のうち指定する1日	筆記試験・口述・身体検査 受付時にお知らせします。	
試験場所	1次試験 郡山駐屯地(予定)	1次試験 会津若松市内(予定) 2次試験 郡山駐屯地(予定)	筆記試験 会津若松市内(予定) 口述・身検 郡山駐屯地(予定)	

応募先・詳しいお問い合わせは…

自衛隊 福島地方協力本部 会津若松出張所 ☎ 0242-27-6724

〒965-0825 会津若松市門田町黒岩字大坪 57-1



会津若松地方広域市町村圏整備組合消防本部 消防職員募集

来年採用予定の消防職員を募集します。

1 採用職種及び採用予定人員

試験職種：消防職員

採用予定人員：2名程度

職務内容：消防署等において、警防、予防、救急等の業務に従事します。男女とも原則として深夜業を含む交代制勤務です。(6ヶ月間の消防学校研修後、各所属に配属されます。)

2 受験資格

高等学校卒業程度の学力を有する方で、平成6年4月2日から平成16年4月1日までに生まれた者。

身体の基準は、身体強健な者とする。

3 試験申込書の請求

消防本部、消防署、分署、出張所、市町村役場で交付します。

なお、消防本部 (<http://www.119-aizu.jp>) のホームページから受験案内及び試験申込書をダウンロードすることができます。

5 受付期間

令和3年7月14日(水) から8月13日(金) まで

(執務時間中に限ります。8時30分から17時15分まで)

ただし、土曜日、日曜日及び祝日は除きます。

郵便による申込書提出の場合は、令和3年8月11日(水)の消印のあるものまで受け付けます。

6 第1次試験

と き 令和3年9月19日(日)

ところ 教養試験 会津大学

体力試験 会津大学体育館

※新型コロナウイルス感染症の影響により、採用試験の日程、会場等が変更される場合があります。その場合は、消防本部ホームページで周知するとともに、申込者時の連絡先に等に連絡いたします。

7 問い合わせ先

会津若松地方広域市町村圏整備組合消防本部
総務課総務グループ

☎ 0242-59-1400 (直通)

地域の幸せづくり活動紹介～奥会津在宅医療センター～

皆さまお変わりありませんか？ “奥会津在宅医療センター”さんから村民の皆さま宛のお手紙を頂きましたのでご紹介致します。

”

昭和村の皆さま、こんにちは！ 奥会津在宅医療センターの乳井^{にゅうい}と言います。
昭和村のコロナワクチン集団接種の診察や、注射、副反応の説明を受けたりした方は、既にお目にかかっているかもしれませんが・・・私たちは、通常、「訪問診療」「訪問看護」を行っている団体です。また、ご依頼を頂いて、奥会津の方々の健康を守るための活動をしています。（今回のワクチン集団接種もその一つです）
住民の方に向けた健康講座や、地域の医療・福祉関係者を対象とした感染対策研修などを行っています。（川口高校の学生たちに授業したりもするんですよ（*^^*ゞ）
そう！私たちの仕事は【**地域の人々が、望む形・望む所で療養をするお手伝い**】です。
「訪問看護」や「訪問診療」というとちょっとイカメシイ感じですが、昭和村診療所の今井先生と同様に、『奥会津の健康相談員さん』みたいな気持ちで気軽に相談していただけたら嬉しいです。（ご相談だけなら無料です(;^^)ハ コツリ）

（文：奥会津在宅医療センター・乳井恵子（看護師））

奥会津在宅医療センター

電話：0241-42-7123

〒 969-7511 大沼郡三島町宮下字居平 27 番地

E-mail:a-okuaiz@fmu.ac.jp



個人事業税の納税をお忘れなく！

個人事業税は、県内に事務所・事業所を設けて、物品販売業や不動産貸付業など、一定の事業を営んでいる方に納めていただく県の税金です。

会津地方振興局県税部から送付される納税通知書により、8月31日まで（第1期分）と11月（第2期分）の2回に分けて納めることになっています。

ただし、年税額が1万円以下の場合には、8月（第1期）に一括して納めることになります。

会津地方振興局県税部 課税第一課 事業税チーム ☎ 0242-29-5251

ふるさと納税 — ご寄付いただいた皆様ありがとうございます —



令和3年5月14日～6月25日まで

【寄付件数】 4 件

【寄付金額】 4 万円

ご寄付は地域の活性化事業や保健・医療・福祉の充実等村の抱える課題解決に活用させていただきます。

ご寄付いただきありがとうございました。

【連載】新史料紹介

野尻組の「麻」「からむし」

（第90回）

昭和村文化財保護審議会委員長

菅家 博昭（大岐）

大芦赤田の妙義山講

5月号の本欄（ホウインサマ）で、白雲山妙義山信仰について紹介したところ、大芦の佐藤孝雄さんから、大芦の赤田地区の五十嵐盛喜さん宅に掛け軸があると紹介され5月25日に訪問した。昨年土蔵・母屋を解体した赤田屋の北隣のお宅で、村のなかでは大きな面積の「からむし畑」がありイノシシ避けの鉄柵が周っていた。五年前に植え替えし、系統は「わがい（我が家）の苗」である、とい

掛け軸



う。代々、同じ苗を株分けして無くさないようにされている。家裏にも新たな圃場を整備し植え付けが行われていた（保存協会員）。焼き判は「ホンヤマジユウ」、屋号は「ホンカワラヤ」と言う。

盛喜さん（昭和11年生）・トシ子さん（昭和16年生）夫妻に、お話を伺い、資料を拝見した。妙義山講は平成21年11月まで6名で行われていた（講は赤田の19名参加だった）が減少していった。

本来は正月3日に行われていたが、昭和53年に

50円のオサンセン（賽銭）で行われた。盛喜さんらは妙義山神社にも4度ほど参詣されている。

地区のはずれに位置するためか萬歳も神楽も最初にまわる場所となっており、多くの旅芸人が泊まる家（ヤド）だったという。そろそろゴゼさんが来る……といって、眼の不自由な爺様の手を引いて婆様が毎年春に来た。爺様が楽器をデロリンデロリンと演奏し唄を歌った。ヤドになっていくので毎年泊まった。

神楽の人は、後にコウモリ（傘）直しで、村をまわった（浅岐の人だったか？）。

さて、写真は木箱に納められた掛け軸で「古峯神社」と「白雲山大権現（文政十年丁亥十一月吉祥日 納主 五十嵐善右衛門）」と裏書きされている。文政10年（1827）は、5月号で紹介した大芦のコスモス美容室前にある石灯籠と同じ年である。

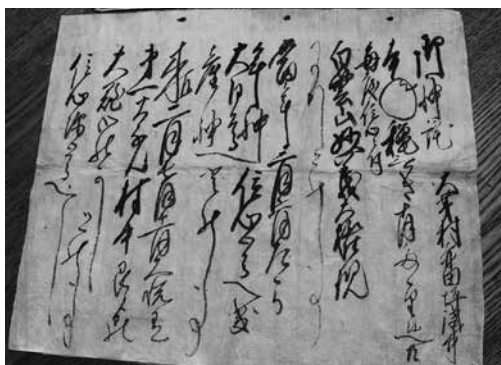
木箱は「妙義山講中」「寄進者 五十嵐亀太郎」「大正拾年（1921）正月二十三日」と箱書きがある。他に和紙が7点ほど入った小さな木箱もあり箱書きは「金谷山イカウシウキ」「御山神主 ゼンソテカキ」「寛政五年（1793）九月吉辰 赤田 御山神講命□土」とある。7点の書面については最後に紹介します。

さて講の会計簿である横帳綴りは「大正八年正月九日再結 妙義山講中 赤田坪中」とあり、全記録が残っていました。たいへん基調な記録です。特に戦時下から終戦の昭和19年・20年・21年の開催記録は無いことが重要かと感じました。22年に復活している、という点が社会の呼吸を感じさせます。江戸時代に行われ、たぶん明治期に中断し大正8年に再開し平成21年まで継続していた、と言えます。明治期は神仏習合や山伏・修験が廃止されるなど大きな社会変化の

時期です。

さて、書面を包む紙には「白雲山妙義大権現 御神託 御宮当番 尾世喜〇割宮」。中の書面には、御神託が書かれています。年次ごとの資料と思われまふ。本書面については奥会津博物館の調査員渡部康人氏に解説していただきました。難解な内容で研究中です。

御神託



昭和村史料
探訪記
vol.20

地域おこし協力隊 松尾悠亮
江戸時代村人の訴願活動
「五左衛門目安」(個人蔵)の紹介

第12回(2020年11月)で、天明8年(1788)の巡見使へ提出された願書を取り上げました。このような訴願活動は、江戸時代、珍しいことだったのでしょいか。また、百姓から領主への嘆願行為は江戸時代当時のどのような意味があったのでしょうか。今回は、正徳6年(1716)3月、野尻組八ヶ村百姓から御料巡見使へ提出された訴状(いわゆる「五左衛門目安」)をご紹介します。

(1)「五左衛門目安」の内容

正徳6年3月、野尻組八ヶ村の百姓代計32名の



連名で訴状が巡見使へ提出されました。下中津川・野尻・松山・小中津川・小野川・佐倉・喰丸・両原の八ヶ村です。大芦が入っていない理由は分かりません。本史料は、実際に提出された訴状の案紙(下書)が繰り返し写され(少なくとも2回)現在に伝わったものです。(画像1)

野尻組百姓らの16条にわたる訴えが書かれています。しかし、この訴状が6ヶ所みえ

るので、実際に提出された訴状は6条削除された10条だったようです。除かれている部分には、代官や手代(てだい)の個人名を出してその非道を訴えている部分であり、百姓達自身によりやり過ぎではないかと判断されたようです(『田島町史』等)。内容を要約すると、①元々免除されていた江戸廻米(かいまい)の費用負担が代官交代により復活して困っている②代官手代への賄賂が横行して賄賂が払えるかにより裁判の判決が決められている③検見(けみ)収穫高の調査)の時はおぼろげに調べないで年貢が決められるため、段々年貢が上がっている、また、年貢を納めた後は「御蔵メ祝」として不当に金子を請求される④代官手代と田島村の人の

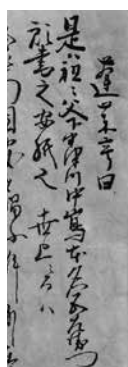
癒着⑤日光御法事(將軍の法事)の費用負担を持ちかけられたが、そもそもこちらで負担するものなのか⑥支払った夫食米(おじき)凶作の時に領主が米穀や金銭を貸し付けること⑦代金や年貢がある代官手代に中抜きされているのではないか⑧年貢率が近年上がっているが、引き上げは御許し願いたい⑨利息年2割月勘定の「御困栗」を無利息で拝借させてほしい、等です。同時期に、周辺地域から「五左衛門目安」と同じような内容の訴えが頻繁に出されています。百姓たちの鬱憤は以降も累積していき、享保5年(1720)のいわゆる「御蔵入騒動」で爆発します。「五左衛門目安」はその「御蔵入騒動」の前哨戦と評価されています(『田島町史』等)。

(2)書き写される
「五左衛門目安」

史料の終わりに、「蓬萊亭曰、是八祖々父下中津川中嶋本名五左衛門願書之安紙也、世上二而八五左衛門目安と唱ふ」(画像2)と書かれています。現代語訳すると、蓬萊亭(後述)が言うことには、これは、下中津川中嶋本名五左衛門(蓬萊亭曾祖父)の願書の安紙で、世に「五左衛門目安」といわれているものだ。

五左衛門の名前は目安中には見えませんが、当時下中津川村名主だった人物で、訴えを出す側として目安に関わったことは十分考えられます。訴状の下書を五左衛門ひ

画像2



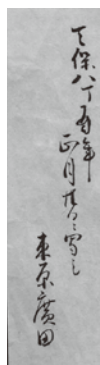
孫の蓬萊亭が写しました。蓬萊亭（天明7〜嘉永4）については、次回詳しく紹介します。

文書の末に「天保八丁^{ひのと}

酉正月廿日ニ写シ 東

原廣田」（画像3）と書かれています。東原廣田は小中津川の人でしょうか（ご存知の方がいらっしゃいましたらご教示ください）。小中津川の気多神社の鳥居に廣田の名前が彫られています。蓬萊亭が写したものをさらに廣田が写して伝わったようです。

画像3



おわりに

「五左衛門目安」は、本名五左衛門・蓬萊亭・東原廣田の手を経て、現在に伝わっています。『田島町史』等にも収録されて

いますが、これまで知られていたテキストでは虫食等で分からない部分があり不完全なものでした。東原廣田の名前も分かっています。

ところで、「五左衛門目安」のような記録がなぜ代々書き写されたのでしょうか。近年の歴史学の研究には、江戸時代、このような訴状（目安）が手習いのテキスト（往来物）として流布していたこと、そして、人々は「目安往来物」（「往来物」になった「目安」）をテキストにしたがら領主を相手にした裁判の方法を学習していたということがあります（八鍬友広『闘いを記録する百姓たち』）。「五左衛門目安」についても、目安往来物として流布した可能性がないか考えてみるのもよいかもしれません。

アンニックが見た昭和村

Showa Village
Watched by Annick

#6

日本の天気



外国語指導助手
アンニック先生

（原文）

Hello Residents of Showa Mura,
I have been enjoying spring and summer seeing all the beautiful flowers in Showa. June was very busy for me, but it has been so wonderful to experience life in the countryside. During spring, fall and winter the sky is usually cloudy and grey in New Zealand. So, it is a nice change to see the bright greenery and beautiful flowers here in Japan. New Zealand does not have many thunderstorms. I was very happy to hear that Japan has many thunderstorms. Thunderstorms are my favorite weather. Africa has many thunderstorms, so I experienced them a lot as a child. I enjoy listening to the sound of rain and thunder. It is a nostalgic feeling for me.
What is your favorite weather?
Until next time.

- Annick

（日本語訳）

昭和村の住民の皆さん、こんにちは。
私は昭和の美しい花々を見ながら、春と夏を楽しんできました。私にとって6月はとても忙しい月でしたが、田舎暮らしを体験できたことが素晴らしかったです。
春、秋、冬の間、ニュージーランドでは通常、空は曇っていて灰色です。だから、ここ日本で、明るい緑と美しい花を見られることは、素敵な変化です。ニュージーランドでは雷雨はあまりありません。日本では雷雨の日も多いと聞いてとても嬉しかったです。雷雨は私のお気に入りの天候なのです。アフリカでは激しい雷雨の日が多く、子どもの頃にたくさん経験しました。私は雨と雷の音を聞くのが楽しみです。懐かしい気持ちがするからです。
あなたはどんな天候が好きですか？
またの機会まで。

アンニック



警察署からのお知らせ

STOP！なりすまし詐欺

電話やメールなどによる還付金詐欺、架空請求詐欺が依然として発生しています。

次の言葉があったら、詐欺を疑ってください！

○電話で～「〇〇関係で還付金がある」と言われた！

○メールで～「未納料金がある。本日までに連絡がない場合、裁判を申し立てる」との記載がある！

～これらの場合は、相手にせず無視してください！～

○もし相手から電話が架かってきた時や、電話してしまった時に「ＡＴＭに行って還付手続きをしてほしい。」「電子ギフト券で料金を支払って。」

と言われた場合には！！

～間違いなく詐欺なのですぐに電話を切ってください～

【お問い合わせ】会津坂下警察署 生活安全係 ☎ 0242-83-3451

昭和村内街頭犯罪等発生状況

(令和3年5月末現在)

区 分	管内	昭和村
強 盗		
空 き 巣		
忍 び 込 み		
事務所荒らし		
街 出店荒らし		
頭 自動車盗		
犯 オートバイ盗		
罪 自転車盗		
自販機ねらい	1	
車上ねらい		
ひったくり		
部品ねらい		
強制わいせつ		
街頭犯罪合計	1	0
その他刑法犯等	19	1
全 刑 法 犯	20	1

※その他刑法犯等には、暴行、傷害、万引き、詐欺、器物損壊などの犯罪発生件数が含まれます。

※上記発生件数は、令和3年1月1日からの累計数になっています。



消防署からのお知らせ

熱中症予防×コロナ感染防止で 「新しい生活様式」を健康に過ごしましょう！

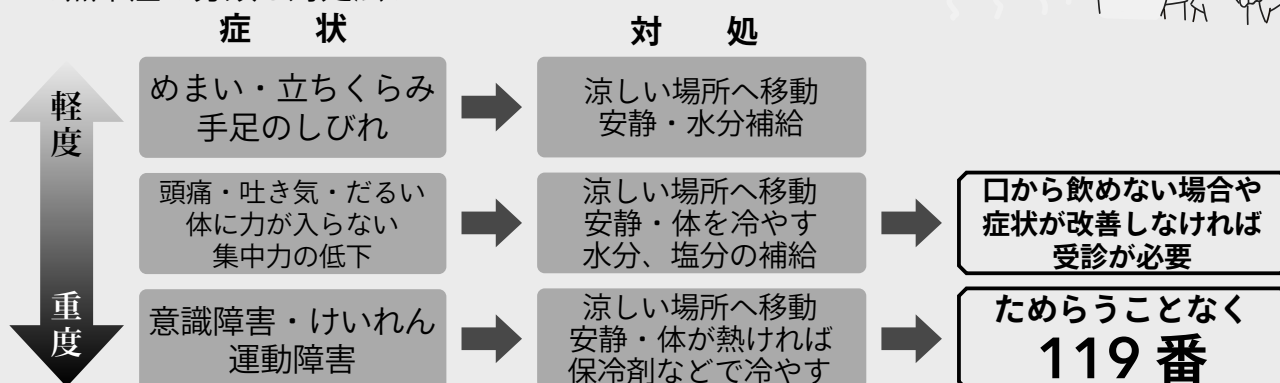
熱中症は炎天下でなるものと思いがちですが、室内でじっとしていても熱中症になる場合がありますので、注意が必要です。

《熱中症予防のポイント》

- ◆ 室温 28℃を超えないようにエアコンや扇風機をうまく使おう！
- ◆ のどが渇かなくても、渇く前にこまめに水分（塩分）補給！
- ◆ 無理をせず、適度に休憩を！
- ◆ 日頃から栄養バランスの良い食事と体づくりを！
- ◆ 屋外で人と 2m 以上離れている時はマスクを外す！



《熱中症の分類と対処法》



火事・救急・救助は **119**

会津坂下消防署昭和出張所
☎ 57-2119 <http://www.119-aizu.jp/>

＋ 7・8月の休日当番医 ＋

- 11日(日) 寿松堂渡辺医院
☎ 0242-83-3125 (会津坂下町)
- 18日(日) 吉川医院
☎ 0242-56-3358 (会津美里町)
- 22日(木) 県立宮下病院
☎ 0241-52-2321 (三島町)
- 23日(金) 平野医院
☎ 0242-83-2243 (会津坂下町)
- 25日(日) 高田厚生病院
☎ 0242-54-2211 (会津美里町)
- 8月1日(日) 荒井医院
☎ 0242-83-2224 (会津坂下町)
- 次回広報発行までの間の休日当番医を掲載
します。通院の参考にして下さい。

◆◆◆ 戸籍の窓口 ◆◆◆

令和3年5月1日～5月31日受付

● お誕生おめでとうございます

今月の届け出はありません

● ご結婚おめでとうございます

〔室井 一希さん(小中津川)
(相原) 春実さん(小中津川)〕

● おくやみ申し上げます

齋藤 恒さん	84歳	佐倉
中丸 慶吾さん	92歳	中向
五十嵐 敬子さん	73歳	両原
舟木 榮志さん	88歳	下中津川
横田 和子さん	95歳	小中津川

※戸籍の窓口への掲載を希望されない方は
届出の際にお申し出下さい。

◆◆◆ 昭和村の人口 ◆◆◆

令和3年6月1日現在※住民基本台帳人口

人 口	1,198人	(－1)	出 生	0人
男	581人	(－3)	死 亡	5人
女	617人	(＋2)	転 入	6人
世 帯 数	651戸	(＋4)	転 出	2人

◆◆◆ すみれ荘だより ◆◆◆

健康相談、健康情報提供等の 「アウトリーチ、始めました。」

今まで各地区の公民館等で開催していた健康相談会(お達者くらぶ等)について、今年度は地区の方が集まる機会に保健師が伺って健康相談をさせていただく、**アウトリーチ＝「出前型」**で行います。

また、血圧についてや感染症予防、認知症予防の話など、健康に関するこんなことを知りたい、こんな話を聞いてみたいなどありましたらご希望や時期に応じた健康情報の提供などもいたします。

地域や団体などで集まりがある際はぜひお声かけください。

*人数:ご相談に応じますが、5人程度(以上)の集まりを目安にいたします。

*夜間や休日の開催にもご相談に応じます。

【連絡先】保健福祉課 57-2645
保健師 酒井

【新型コロナウイルス感染症予防について】

引き続き感染予防対策をお願いします。

ワクチン接種を2回終了された方についても、感染予防対策の継続をお願いいたします。

マスクの着用、手洗い、手指消毒を継続し、3密を避けるようお願いいたします。

重要となるのは「換気」です。閉鎖的な空間を避け、部屋の空気を入れ替えましょう。

交通死亡事故ゼロカウンター

昭和村は交通死亡事故ゼロの記録更新中です。

●●●●●●●●●● 日目
(6/30時点)

◆◆◆ 今月の納税 ◆◆◆

- ◎ 固定資産税 (2期)
- ◎ 国民健康保険税 (1期)
- ◎ 介護保険料 (1期)
- ◎ 上下水道使用料

〔納期限: 令和3年8月2日〕

地域おこし協力隊通信

昭和村ではからむし畑や、その他の田畑に野草などを利用した緑肥が使われてきました。カヤ散らし、カッチギ(木の若い枝葉を刻んだもの)等です。

からむし畑の場合緑肥をどの様に使えば良いのでしょうか。量は、時期は、細かさは、生か腐らせてからかいろいろと実験中です。また刈り草で厚く地表を覆って雑草が生えるのを防ぐ草マルチと呼ばれる方法も最近聞きます。土を肥やし、乾燥を防ぐのにも役立ちます。これをからむしの植え付け前に宿根草を枯らす目的で使う構想をしています。

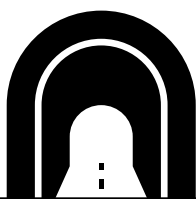
からむし保存協会の大芦直営畑は粘土層の上に黒ボク土が載っている状態です。黒ボク土の生成には縄文時代からつづく山焼きが関わっているらしく炭化物が堆積したものだと言っていました。からむし焼きでは焼き草と共に、昨年散らしたからむしの残渣やカヤ等が燃えて灰や炭になります。それらが畑にどのような作用を起こしているのでしょうか。また畑を焼く場合と焼かない場合に管理の違いが起きるのか考えていきたいです。



からむし生産技術
保存協会 配属

緒方 潤

博士
トンネル
メーカー



現在、施工中の国道401号博士トンネルの進捗状況をお知らせします。

博士トンネル 全長 4,503m

掘削完了

■昭和村側 2226.8m / 2,265m ■会津美里町側 2238.0m / 2,238m

(6月30日時点)

はた音

気づけば、表紙が3号連続小学生でした。新型コロナウイルスのワクチン接種は進んでいるものの、まだまだ油断できない状況のため、取材する事業なども以前ほど多くない状況です。そんな中でも少しでも村の元気を伝えたいと思うと、必然的に表紙となる写真が絞られてしまいます。

ぜひ、「こんなことあっぞー(やっぞー)」という情報ございましたら、お気軽にお寄せ頂ければと思います。

これから出水期となりますので、災害へ日頃から備えましょう。(こ)

昭和村民憲章

- 一、伝えましょう
はた音の響き
- 一、守りましょう
手技の智恵
- 一、創りましょう
おいしい水
豊かな大地
- 一、育てましょう
健やかな心と体
長寿の里
- 一、助け合おう
いたわりの気持ち
- 一、広げましょう
明るい笑顔
みんなの和

皆様からの情報お待ちしております！

広報しょうわでは、皆様からの情報をお待ちしております。お気軽に下記までお寄せ下さい。

役場 総務課 企画創生係

☎ 0241-42-7717

kikakusousei@vill.showa.fukushima.jp